

مقدمة

الحمد لله والصلاة والسلام على رسول الله وعلى آله وصحبه وسلم.
وبعد،،

فيعتبر نظم "مورد الصغير" للعلامة الشيخ أبي محمد بن عمر اليزيكيدي المعروف بـ: ألفغ عبد الله الأهمي ت 1110هـ رَحِمَهُ اللهُ من أقدم الأنظمة في هذا الفن في القطر الشنقيطي عموماً، وفي منطقة الكبلية على وجه الخصوص. وكان الاعتماد عليه من قبل العلماء في أنظمتهم وشروحهم، كالعلامة الشيخ محمد اليدالي ت 1166هـ رَحِمَهُ اللهُ (1)، وقد عناه بقوله:

بل نقتني تـرجيح عبد الله العالم العلامة الأواه
والعلامة المختار بن الطالب اعلي الشواف الجكني ت 1195هـ رَحِمَهُ اللهُ (2)، في منظومته التي أكملها سنة أربعين ومائة وألف، وعقد بها كما ذكر هو نفسه، وكما ذكر سيدي عبد الله بن سيدي محمد بن محمد الصغير الشهير بابن انبوجه ت 1280هـ رَحِمَهُ اللهُ (3) في كتابه: إفادة الأقران بقواعد التجويد وكيفية أداء ورسم القرآن: "تلخيص إبراهيم بن المختار التمرقي (4)

(1) ستأتي ترجمته لاحقاً قبل نظمه في الحذف.

(2) هو الطالب سيدي المختار بن اعل بن الشواف الكلاي الجكني الملقب (هاهي)، علامة من أعلام القرن الثاني عشر، وأحد أعلام المحاضرة الجكنية القرآنية، له المنظومة الشهيرة بـ: الجكنية، والحمد لله أن وفقنا لطباعتها.

(3) هو العالم الأديب والمؤرخ المدقق والمؤلف المستفيض والباحث التقدير سيدي عبد الله بن سيدي محمد بن محمد الصغير بن انبوجه التيشيتي العلوي رَحِمَهُ اللهُ.

(4) هو إبراهيم بن المختار التمرقي، له تلخيص جعله على مذهب شيخه ألفغ عبد الله بن عمر اليزيكيدي ت 1110هـ، ولم يتمكن من العثور بعد على هذا التلخيص ولا ترجمة وافية عن المؤلف رَحِمَهُ اللهُ.

(نسبة لقبيلة تيمرغيون⁽¹⁾)، الذي جعله على مذهب شيخه عبد الله بن عمر التونكلي ت 1110هـ رَحِمَهُ اللهُ - صاحب كتابنا هذا - حيث يقول:

وبعد فالقصد بهذا الكتاب تسهيل حفظ الحذف للطلاب
عنت حذف التمرقي المفضل على طريق شيخه التونكلي

قال ابن ابوجه في كتابه إفادة الأقران⁽²⁾:

«اعلم وفقنا الله وإياك أن هذا الباب مما أفردت فيه المؤلفات وصنفت فيه التصانيف فمن أجلها وأيسرها حفظاً وأظهرها لفظاً: منظومة الإمام المختار بن علي بن الشواف الجكني المقرئ، وكانت هذه المنظومة مما اعتمد الأشياخ والتلاميذ وأغنتهم عن غيرها من كتب الحذف من نثر ونظم لحسن نية مؤلفها أكملها سنة أربعين ومائة وألف. وكان رَحِمَهُ اللهُ ذا علم عارفاً بكتاب الله وتوحيده مقرئاً محققاً مدرساً؛ يقرئ الرسالة قراءة بحث وتدقيق ومختصر خليل، له حظ من النحو وله حظ من قيام الليل. أخذ عن الفقيه أحمد بن السالم الموسمي. توفي رَحِمَهُ اللهُ في الخامس والتسعين بعد المائة والألف.

ثم رأيت منظومة مختصرة للشيخ محمد بن سعيد اليدالي المغربي رحمة الله عليه. وكلا النظمين رجز مختصر إلا أن الأول زاد على الثاني في آخره فانظره.

ثم رأيت منظومة أصغر جرماً من هذين النظمين للإمام عبد الله بن أحمد بن

(1) قبيلة تيمرغيون هي قبيلة علم ومعرفة بالقرآن الكريم وهم أحوال أول رئيس لموريتانيا، الرئيس الأسبق المختار بن داداه فوالدته: خديجة بنت محمود بن إبراهيم من قبيلة تيمرغيون.

(2) وقد وفقنا على ما ذكره ابن ابوجه ت 1300 تقريباً، من مؤلفات علم المقرئ، وطبعناهم بحسب تواريخ الوفيات أولهم من نحن بصدده الآن وهو ألفغ عبد الله وسماه المورد الصغير ثم محمد اليدالي واسمه مورد الظمان ثم ابن الشواف واسمه تسهيل حفظ الحذف ثم عبد الله بن أحمد بن الحاج حماه الله ت 1209هـ ثم الطالب عبد الله في نظم المحتوى الجامع في القرن الثالث عشر الهجري.

الحاج حمى الله الغلاوي البكري (ت 1209هـ) رَحِمَهُ اللهُ فِي الحذف والإثبات أيضًا وهو رجزى أيضًا (1).

ثم رأيت قصيدة فيه في بحر البسيط للشيخ عبد العزيز بن عبد الرحمن وهي نحو ما في تسهيل الحذف (2).

ثم رأيت في هذا الباب تلخيص إبراهيم بن المختار التمرقي الذي جعله على مذهب شيخه عبد الله بن عمر التونكلي رَحِمَهُمَا اللهُ وهو نثر حسن.

وكذلك العلامة الطالب عبد الله الجكني (المتوفى في منتصف القرن الثالث عشر الهجري) في مؤلفه محتوى الجامع في بعض ألفاظه.

وسُمي "المورد الصغير" مقابلة للمورد الكبير لعالم القراءات: محمد بن محمد الأموي التازي الشريشي الشهير بـ: "الخراز" ت 718هـ (3)، وقد اعتمد عليه المؤلف ألفغ عبد الله في نظمه هذا، حيث يقول:

وبعد: فالعرض من أرجاز شرح لبعض قولة الخراز

وتكلم ألفغ عبد الله في نظمه هذا رَحِمَهُ اللهُ عن ثلاثة علوم، علم المقرأ والرسم والآي، ولم يتعرض للخلافات كثيرًا بل مشى في الغالب على المشهور في الحذف عند المغرب الكبير، وقد أخذ رَحِمَهُ اللهُ من كتابي عمدة البيان ومورد الظمان للعلامة الخراز ت 718هـ رَحِمَهُ اللهُ.

وقد قال شيخي حافظة المغرب العلامة الدكتور عبد الهادي احميتو حفظه الله في قراءة الإمام نافع عند المغاربة ج 2/ ص 500 قال:

وقد انصرف عامة الطلاب إلى حفظ المتون المنظومة كمورد الظمان وذيله

(1) ونحن بصدد تحقيقه إن شاء الله تعالى.

(2) لم نعر عليه بعد.

(3) وقد أكرمنا الله بنظم شرحه للحافظ الميرغني (ت 1349هـ) على دليل الحيران، مع ضبطه مبسطا لحفظ الطلاب، والذي قد كان شرحه تلميذه ابن آجطا (750هـ) أخذه عنه مشافهة بفاس واسمه التبيان.

ونحوهما دون المصنفات الثرية التي يصعب حفظها واستحضارها عند الحاجة، الأمر الذي أدى إلى هجران الأمهات في الغالب كما أشار إلى ذلك العلامة ابن خلدون ت 806هـ رَحِمَهُ اللهُ فِي قَوْلِهِ عَنْ أَرْجُوزَةَ الْمُرُودِ وَاشْتَهَرَتْ بِالْمَغْرِبِ، وَاقْتَصَرَ النَّاسُ عَلَى حِفْظِهَا وَهَجَرُوا بِهَا كَتَبَ أَبِي دَاوُودَ سَلِيمَانَ بْنِ نِجَاحَ ت 496هـ رَحِمَهُ اللهُ وَأَبِي عَمْرٍو الدَّانِي ت 444هـ رَحِمَهُ اللهُ وَالشَّاطِبِي أَبُو الْقَاسِمِ بْنِ فِيرِهِ بْنِ خَلْفَ ت 590هـ رَحِمَهُ اللهُ فِي الرَّسْمِ (1).

كما سلك الناظم في باب المخارج والصفات مذهب ابن بري علي بن محمد التازي ت 730هـ رَحِمَهُ اللهُ وَمَنْ وَافَقَهُ كَالْفِرَاءِ، أَمَا عَلِمَ الْآيَ فَقَدْ ذَكَرَ عَدَدَ كُلِّ سُورَةٍ إِجْمَالًا مِنَ الْفَاتِحَةِ إِلَى النَّاسِ، وَلَمْ يَتَعَرَّضْ لِلْأَعْدَادِ التَّفْصِيلِيَّةِ السَّبْعَةِ الَّتِي هِيَ عَدَدُ الْمَدْنِيِّ الْأَوَّلِ وَعَدَدُ الْمَدْنِيِّ الْأَخِيرِ وَالْعَدَدُ الْمَكِّيَّ وَالْعَدَدُ الْبَصْرِيَّ وَالْعَدَدُ الشَّامِيَّ وَالْعَدَدُ الْكُوفِيَّ وَالْعَدَدُ الْحَمَصِيَّ (2).

وقد قمت بتصحيح المتن قدر المستطاع، إلا أن أغلب الأبيات فيها طمس ومحو، ولم أتمكن من قراءتها، وقد وجدت منه نسختين:

إحداهما: من شيعي محمد حامد الديماني

والأخرى من مكيروفيلم المعهد الموريتاني للبحث العلمي.

راجين أن نكون وفقنا في ذلك قدر المستطاع، والله الموفق والهادي إلى سواء

السبيل.

(1) قلت: وسبب هجرانهم أن الخراز رَحِمَهُ اللهُ عَزَا لِلْكَتَبِ الْآنْفَةَ الذِّكْرَ فِي مَنْظُومَتِهِ وَأَنَّهُ اِكْتَفَى بِأَخْذِ الْغُرُضِ مِنْهَا فَكَأَنَّهُ اشْعُرَ قَارِئُهَا أَنَّهُ كَفَاهُمْ مَوْوَنَةَ النَّظْرِ فِيهَا، وَهَذَا مِمَّا أَدَّى إِلَى هِجْرَانِهَا كَمَا قَالَه ابْنُ خَلْدُونَ ت 808هـ رَحِمَهُ اللهُ الْجَمِيعَ.

(2) وقد حققنا في هذا الفن أربع مخطوطات للشيخ محمد المصطفى بن محمد البشير الملقب صدف (ت 1427هـ) وهي بغية السائل شرح وسيلة النائل، من التقدير على زبدة التحرير الإتحاف والإسعاف في شرح منظومة الاختلاف بين الأعداد السبعة في آخر المطاف، ونظم خلاف المشاركة والمغاربة في الضبط.

ترجمة المؤلف

نسبه:

هو أشفغ عبد الله بن أعمار اليزيكيدي⁽¹⁾ بن محنض بن أعمار بن يعقوب بن يحيى أبهم بن محنض أمغر الجد الجامع لبطون بني ديمان، أمه تنغوس بنت باب أحمد بن يعقوب الله بن يديمان.

دراسته وأشياخه:

أخذ الشيخ أبو محمد عبد الله بن عمر المعروف بأشفغ عبد الله عن علماء جيل شربب وشارك في وقائعها، وهو معاصر للإمام ناصر الدين، عاش معه نحو من خمس وعشرين سنة، وقد وقعت له معه مكاشفات روى الشيخ محمد اليدالي بعضها.

وكان ألفغ عبد الله رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فقيهه تشمشه كلها، وهو أول من ألف من الزوايا بعد شربب.

وكفاه فخراً أن الشيخ محمد اليدالي كان تلميذاً له، صرح بذلك في كتبه كفرائد الفوائد لقبه فيه ضياء الدين وقد أدرك من عمره أربع عشرة سنة.

وذكر اليدالي أن سبب الفتح عليه أن شيخه ألفغ عبد الله أدخله يوماً في البئر المسماة: "تَوْبُكُ"⁽²⁾ يطلب سطلا له سقط فيها فسقطت على اليدالي البكرة وهو في قعر البئر فشجت جبهته شجة منكرة، قال له ألفغ عبد الله: سيبلغ فيك الفتح ما

(1) يزكيدي معناه الفائق، وهو فخذ من قبيلة إدكبهن وقد اشتهر عمر هذا بالنسبة لهم لأن أم أبيه كانت منهم، فنسب لها تفريقاً بينه وبين جده أعمار الكبير.

(2) تنوبك بئر تابعة الآن لبلدية أوليغات التابعة لمقاطعة واد الناقة بولاية اترارزة، وتقطنها قبيلة اليدوكيين الكرام، قبيلة العلم والمعرفة.

بلغت تلك الشجة. وكان اليدالي يقول: لقد بلغت بتلك الشجة ما شاء الله (1).
 وكان ألفغ عبد الله لا تأخذه في الله لومة لائم أمرا بالمعروف ناهيا عن المنكر،
 قال اليدالي في النصيحة: "واعلموا أن باب الأمر والنهي قد ضيع أكثره بعد مشائخنا
 المرحومين الصالحين: أبو محم والطالب أجود وعبد الله بن عمر اليزيكذي. وإلى
 هذا أشار الشيخ احمدو بن سليمان في قطعه التي يتوسل فيها ببعض صلحاء إيدابهم:
 بمن أنار ومن أمّ ومن نصرا ذا الدين حقا فهم ساداتنا الأمر
 بهم توسلت كيما أن أنال منى يغار منها جهارا كل من نظرا
 واهتف بأشفغ عبد الله وانتخبن سيدي الأمين الولي ابني سيدي عمرا
 فذاك بالأمر بالمعروف مشتهر ما دام حيا وهذا خصص المطرا

مكانته:

كان ألفغ عبد الله ذا مكانة عالية في مجتمع، وكان ملجأ منيعا يحتمي به الضعفاء
 في تلك الأزمنة السائبة على عاداتهم في اللجوء إلى أهل الشوكة، وقد تواتر عنه أنه
 لجأت إلى جنباه بعيد شرب مائة أسرة من شتى الآفاق فحماهم بجاهه، كما كان
 يقرئ العلم لجميع من آوى إليه فأصبح كثير منهم ممن أصله لا يمت إلى الزوايا
 بصلة زوايا مندمجا في مجتمع الزوايا.

مؤلفاته:

- المورد الصغير نظم رسم القرآن.
- نثر في خط المصحف.
- نثر في التجويد.

(1) وفي هذه القصة دليل على أن وفاة الشيخ ألفغ عبد الله كانت سنة 1110 لا سنة 1101 لأن محمد اليدالي حيثذ كان صغيرا.

- نظم في المطالب السبعة.

بالنسبة للمورد الصغير فهو الذي نقوم بتصحيحه، ويعتبر أقدم أنظام الحذف التي عثرنا عليها، وكان الاعتماد عليه من قبل العلماء في أنظامهم وشروحهم كما ذكرنا في المقدمة، كالعلامة الشيخ محمد اليدالي ت 1166هـ في نظمه لما حذف من الألفات في القرآن وإياه عنى بقوله:

بل نقتفي ترجيح عبد الله العالم العلامة الأواه
وقد أشار إلى ذلك القاضي أحمد سالم بن سيد محمد بن الشيخ أحمد الفاضل الأبهمي ت 1408هـ رَحِمَهُ اللهُ في نظمه لأنساب أهل أمر إديقب، عندما شرع في تفریع ذرية أمر اليزيكيدي، بقوله:

أما بنوه فهم بلا نكير أشفغ عبد الله ذو العلم الغزير
القارئ الذي محمد اليدال عناه في مورده من حيث قال
بل نقتفي ترجيح عبد الله العالم العلامة الأواه
والعلامة المختار بن الطالب اعلي الشواف الجكني ت 1195هـ، في منظومته التي أكملها سنة أربعين ومائة وألف، وعقد بها كما ذكر هو نفسه - وكما يذكر ابن ابوجه في إفادة الأقران - "تلخيص إبراهيم بن المختار التمرقي (نسبة لقبيلة تيمرغيون)، الذي جعله على مذهب شيخه عبد الله بن عمر التونكلي ت 1110هـ حيث يقول:

وبعد فالقصد بهذا الكتاب تسهيل حفظ الحذف للطلاب
عنت حذف التمرقي المفضل على طريق شيخه التونكلي
وقد ذكر الشيخ المختار بن حامد الديماني ت 1413هـ رَحِمَهُ اللهُ كتاب مورد الظمان في لاميته التي مدح بها أهل انيفرار وأهل ابير التورس فقال:

علومهم مورد الظمان أنهله منها فقيهم وعله عللا

وقوله "فقيههم" يشير إلى لفظ أشفغ الذي يطلق على الشيخ باللغة الصنهاجية. كما أشار إليه عدة مرات تلميحاً، في أشعاره التي يخاطب بها أهل انيفرار (1).

فائدة:

قال العالم المؤرخ الشيخ أحمد سالم بن باغا اليديعقوبي في الجزء الأول من كتابه تاريخ إمارة اترارزة، أثناء ترجمته للعلامة ألفغ عبد الله ما نصه:
"قال جامع عفا الله عنه وعافاه: قد وقفت على مصحف بخط ألفغ عبد الله هذا سنة 1335 هـ أي خمس وثلاثين وثلاثمائة وألف هجرية، وكانت كتابته واضحة، وكانت بقراءة ورش، وكان ورق هذا المصحف من القالب الكبير.. انتهى".

وفاته:

توفي الشيخ أشفغ عبد الله عام 1110 هـ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، ودفن في مقبرة "تنياشل" وهو من أوائل الأعلام الذين دفنوا فيها، يقول الشيخ المختار بن جنكي اليدالي ت 1321 هـ رَضِيَ اللهُ فِي نِظْمِهِ لِلْمَدْفَنِ:

أشفغ عبد الله حلّ بيسار تنياشل ومعه جمُّ يزار
ويقول العلامة الأديب سيدي عبد الله بن محم بن القاضي "ابن رازكه" العلوي ت 1143 هـ في ضبط سنة وفاة الشيخ أشفغ عبد الله، على طريقة الفشتالي بقوله:
إمامة عبد الله ما غادرت شقا سعادة محياها الأغر المحجل
ويلاحظ أن نسخة البيت التي أورد محقق ديوان ابن رازكه تختلف عن النسخة المعهودة، فقد أبدل إمامة ب لفظ سعادة، والأدق إمامة لأن الشيخ أشفغ عبد الله كان

(1) انيفرار حاضرة بني أعمار إيديقب وتسمى بئر المساجد، وتقع في مقاطعة المذرذرة تبعد عنها أربعين كيلو مترا على جهة الشمال، أي نحو 180 كيلو جنوب شرق العاصمة انواكشوط، وقد اشتهر أهل هذا الحي بعلوم الشرع وخاصة الفقه والنوازل حتى قيل إنه الحي الذي لا يتجاوز السائل فيه أول خيمة تعرض له.

فقيه تشمشه كلها، كما أنها تشير إلى بشارة ذكرها أحد الصالحين للشيخ، ضف إلى ذلك أنه ترك الإمامة كلمة باقية في عقبه إلى اليوم.

كما تختلف النسختان أيضا في كلمة "مبهاه" وهي عندنا "محيها" والمحيى أكثر استخداما من طرف الشعراء، والمحجل صفة تأتي عادة بعد الأغر وقد رواها المحقق بالمبجل

ومن الواضح أن الشيخ ابن رازكة شحن بيته ببعض الإشارات الدقيقة التي تشي بخبرته العميقة بالشيخ.

وقد ترك الشيخ ذرية صالحة سارت على نهجه في الورع والعلم والاستقامة، يقول فيهم الشيخ أحمد بن اتاه بن حمين اليدالي حفظه الله في قصيدته يمدح بها أهل الحي:

وأبناء عبد الله أشفغ فاندبن فعلمهم زانته غر المحامد
فكم في بني ألف البدور وألجد وإخوتهم من ثاقب الفهم عابد
وأبناء زياد الهدى قد تقلدوا من المجد والتقوى نضير القلائد
ولا بيت في أبناء أعمار يعقب لعمر كإلا وهو بيت القصائد

مصدر الترجمة:

- كتاب أنساب بني أعمار إيديقب، شرح نظم العلامة القاضي أحمد سالم بن سيدي محمد (1320-1409هـ) تأليف الأستاذ: محمد فال بن عبد اللطيف. بتصرف يسير.

- ترجمة أعدها الباحث الأستاذ: يعقوب بن اليدالي بن أبْن حفظه الله تعالى.

بسم الله الرحمن الرحيم
وصلى الله على نبيه الكريم

مقدمة حول الحذف وأنواعه

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيد الأولين والآخرين سيدنا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين.

وبعد،،، فهذه مقدمة مختصرة لما يتعلق بقواعد الحذف في الرسم العثماني.

أولاً: تعريف أنواع الحذف في الرسم العثماني:

الحذف في اللغة الإزالة وعدم الوجود، وفي اصطلاح أهل الرسم هو عدم كتابة الحرف محذوفاً في رسم الكلمة⁽¹⁾؛ لأن الصحابة لم يكتبوه سواء كان ألفاً أم غير ألف.

وقد قسم علماء الرسم الحذف إلى ثلاثة أقسام:

1- حذف إشارة يكون المقصود منه الإشارة إلى قراءة أخرى في الكلمة، وذلك مثل حذف الألف من كلمتي: ﴿أَسْرَى﴾ و﴿تَبَدُّوهُمْ﴾ فحذف الألف من كلمة: ﴿أَسْرَى﴾ إشارة إلى قراءة حمزة حيث قرأ بفتح الهمزة وإسكان السين، وحذف الألف بعدها.

وأما حذف الألف في كلمة: ﴿تَبَدُّوهُمْ﴾ فهي إشارة إلى قراءة ابن كثير وأبي عمرو وابن عامر وحمزة وخلف؛ حيث قرءوا بفتح التاء وسكون الفاء وحذف الألف.

2- حذف اختصار، وهو الذي يكون مطرداً في جميع الكلمات المتشابهة

(1) يعني أن المقصود بالحذف أن يكون الحرف منطوقاً لفظاً لكنه غير مثبت رسماً، فيلحق بالحمزة، وعكسه المزيد خطأ لفظاً.

كحذف الألف في كل جمع مذكر سالم وشبهه، إذا لم يقع بعد الألف تشديد أو همز مباشرين مثل قوله تعالى: ﴿الْعَلَمِينَ﴾ و﴿الْحَمِيزِينَ﴾ و﴿الْصَّادِفِينَ﴾.

3- حذف اقتصار، وذلك كأن يرد الحذف في كلمة بعينها دون نظائرها في كل القرآن الكريم مثل حذف ألف: "الميعد" في قوله تعالى: ﴿وَلَوْ تَوَاعَدْتُمْ لِاخْتِلَافِئْتُمْ بِهِ الْمَيْعِدِ﴾ في الأنفال لا غير، وإثبات الألف في بقية المواضع في القرآن الكريم وغيره. وكذلك ألف ﴿الْكَلِمُ لِمَنْ عُنْفَى الْبَارِ﴾ في الرعد دون غيرها... الخ.

وقد يجتمع حذف الاقتصار والإشارة معا في الكلمة الواحدة:

كقوله تعالى: ﴿إِذَا مَسَّهُمْ طَائِفٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ تَذَكَّرُوا﴾ ففيها حذف اقتصار دون نظيرها في سورة نون: ﴿بَقَاطَ عَلَيْهَا طَائِفٌ﴾، وفيها حذف إشارة لأنه ورد فيها خلاف القراء دون موضع القلم.

وقد نظم أقسام الحذف (1) العلامة الشيخ محمد العاقب بن مايابي في رسمه

كشف العمى حيث قال:

الحذف في الرسم له أقسام ثلاثة يعرفها الرسام
حذف به يراد الاختصار أو لقراءة به يشار
وحذف ما بعكسه النظائر كالتائبون أو أسارى الكافر

المحقق

(1) وقد أسهبنا في تعريف الأقسام الثلاثة في تحقيقنا لنيل الأمانى على حذف الجكاني.

الصفحة الأخيرة من النسخة الخطية

في الحمد لله على الاجتماع ثم صلواته مع السلام
 على النبي المصطفى وآله وصحبه وما على منوال الكرم
 ثم كتاباً موروثاً الصبيح لشيخنا وفردنا وسيلتنا الربنا
 أبي محمد عبد الله بن محمد بن أبي بكر بن أبي الكزوف
 زعمنا الله به ولطفنا به وأعلمنا به في كتابه الحزني ياد حامرت
 أبي عيسى بن محمد بن أبي محمد الفقيه عبد الله صاحبنا هذا النسخ
 والحمد لله على جميع نعمه بجميع محامره عرته خلفه والصلوة والسلام على
 سيرتنا محمد وعلمنا سيرتنا محمد نوح الله تعالى والرامة وأفضاله
 ثم لفتنا بغيره من سؤالنا أخرى وتسمين وما كتبت والقائم في الله
 حبه ووفائنا حبه وصبره ما جوده ورزقنا الله العافية في الرار بغيره لعينه
 حمدنا بحبه سيرتنا محمد صلواته عليه وسلم وعلى من تبعه طاعة الله إلى
 يوم الدين وأمين يا ذا الجلال والإكرام يا رحيم الرحمن
 بحمد الله الموفق له قال بها مالك وجميع من العلماء بين المصلحة التي
 لم يشهدوا المشورة على اجتماعها وكانوا بالقاء بها من تيد صوابي وحقوا
 جمالك ما وجدتموني قلباً واحسناً من السري فبشئنا للرجال الاحباب
 وكنتم من كتاب الاعلان اجرة علومها ايسموا على السراقة
 اشتقوا الاسم من سما البحر واشتقوا من وسع الكوفة

الصفحة الأخيرة من النسخة الثانية

جليل يكرم وتزنته
 انزلوا حاله العظيم الفخر
 فريش المنة وداووك وقره
 جالته من مسرما اخلاصه
 وما طما المنة الجليله
 لثبية بك الم العفوه
 كالتشرو ونام به فنتن
 بسورة الحويرد تحريم
 ولم يشر ومله القش جيف
 وغير ملتظوت مطيا
 فيرنا لم يظلم الامير
 زما شغفهم اتقت وما
 بالمشهد على الف
 على النبي المشهور والدم

تم بحمد الله تعالى

بسم الله الرحمن الرحيم
وصلى الله على نبيه الكريم

[كتاب مورد الصغير لشيخنا وقدوتنا ووسيلتنا إلى ربنا أبي محمد عبد الله بن عمر بن محمد بن أحمد اكذوقب نفعنا الله به ولطف بنا وبه ورحمنا وإياه وكل مسلم آمين يا رب العالمين](1):

المقدمة

الحمد لله الذي أولانا
ثم صلواته على محمد
وآله والصحب ثم التابع
وبعد: فالغرض من أرجاز
وربما ملت إلى الإفادة
لكونه أحظى من المشور
فيرتجي ستر من المولى العلي
في الحشر والسؤال والحياة
فقلت طالبا من الرحمن
كتابيه، عن الخنا نهانا
مع سلام طيب مجدد
لهم بإحسان ودين نافع
شرح لبعض قولة الخراز
فرمت من لوامع الزيادة
سميته: بـ: "مورد الصغير"
عبد الإله المذنب التونكلي
والعرض والصرط والممات
عوننا وتوفيقا إلى الإيمان

(1) هكذا في الأصل.

فصل في أحكام البسمة

واعمل بمقتضى اتصال السور في ترك بسملتها واعتبر
 ومُد أمثالكم من اهتدى فصله في اقترب ترق للهدي
 وشدد الحروف في التنوين فتنقل الهمزة للسكون
 وكما يجيء بعد المنقطع كنون والقلم فافصله تطع
 وتلو هاء السكت في كتابيه كذاك قوله تعالى: ماليه
 واحذر إذا قرأتها من صل وقف لا صل وصل وقف وصل وقف وقف

فصل في إبدال الهمزة

افصل أءنك معاً أنا في النازعات فأنف ياءهن
 وما أتى من أله هكذا وغير ما في وقعت من أئذا
 والواو والياء إذا ما أبداً من همزة كقوله مؤجلا
 فالشكل مع نقط ليلاً لأهب يود مع أمانة فادعوا رغب
 من السماء آية مؤذن لفظ يواخذ ويؤخر بين
 كذا يؤيد وكالمؤلفه كالواو بعد الضم يا ذا المعرف
 وياسماء أقلمي يشاء من خطبة النساء فأولياء
 من السما جا أمرنا فعري أخراهما ولو بمط فادري
 كذاك إلد وشبهه وإن سكن ثاييه فمطه قمن

فصل في التسهيل

سهل ءألهتنا في الزخرف كذاء آمنتم بنقط فاعرف
 وجاء آل دون شكل فيها أ.شهدوا حضر يقتفيها
 وجاء أمة أ.ين أئنا أئمة والشبه حيث عنا
 في هذه انقط تحت نقط الياء وإن حذف فقي محل جائي
 من بعد واو أو.نبكم فانقط وآلان بمد يعلم
 والسلاء بالنقط ودارة معا تحت وفوق فارغ ما قد ووضعا

فصل في الإشمام والروم

واشم بنقط من أمام الحرف في سيء وتامننا وسيئت فاكتفي
 والشكل دون النقط في نعمة وشبهه كلا تعدوا ثما
 لا تنقطن حروف ينفق في كنف همز كدفء أو أتك في طرف

فصل في الزيادة

لأوضحوا بلا مزيد نقلا جيء لأنتم لأتوها لإلى
 أصلبنكم على الإطلاق وما في الأعراف فباتفاق
 لأذبحن بالمزيد تائسوا إن امرؤا الشايء إني يائسوا
 فأننا إلا مع لكننا بلا مد ودارة على ما فضلا

إثبات الألف وحذفه

احذف مثني نحو والبدانِ وبل يدهُ صاحبي عينانِ
لافتيانٍ مع تُكذبانِ كذلكَ بِنانٍ معَ الرهبانِ
وأبواه في النَّسبِ يداكا وهانتمُ عيناهُ معَ عيناكا
كادتُ ورهبانا مواطن كذا وغير لام الجر في صاحب خذا
أذاقها وخالق خال من أل ولفظ حسباناً يضاهاون نقلُ
في سورة العقود جاهليّه كذلك ما جا قبله حميّه
كذبا الأولى يواطئوا أتت كاذبة خافضة في وقعت
هداي مع إمالة بشرايا محياي بالسكون مع مثوايا
ولفظ رءياك كذا رءياي من بضاعة والحذف في رءياي إن
وواقع موقعوها الواقعه وغيرها بالحذف في المواقعه
أول هامان كذا هاروتَا قارون والريحان مع ماروتَا
في البكر الأسباب مع الغمام قل إحسانا أيضا مع شعائر نقل
أضعافا أعنابا مع الرضاعه أعنابُ الأنعام لِمَن أذاعه
وكلمما جا وزنه فعلانا عرفا ونكرا ما عدا عُدوانا
برهانُ سلطانُ كذا قرءانا معا وطغيانا وزد بهتاننا
أفاتخذتم مع الجناتِ بألف كذلك في روضات
أفواههم في النور في العقود كفارة وما من المعهود
كفارة الأولى من العقود وعامل الأنعام في المعدود

وعاصم في يونس والأصوات في طه والنبأ كان ميقات
 واحذف وناديناه قل في مريما كذلك في ريباي إن فلتعلمما
 جهادا الأخير مع حاجتكم والجاهلية الأيامى منكم
 ومن كفارة فخذ بيان أغفلها في مورد الظمان

حذف الألف

وحذفوا الأدبار في القرآن في الحشر والأحزاب يا إخوان
 أدبارهم بالهاء والميم انطقا والغير في الأدبار أثبت مطلقا
 لفظ مساكين جميعا حذفها وصالح سبحان مطلقا قفا
 فيها سراجا نكر أواح خذا في النور والقواعد اذر المأخذا
 سوءات والصراط ثم زاكيه كذا إناثاً ورباع غاشية
 وعالم قياما الرياح أول فالتق روى الصحاح
 وأرايت بينات مطلقا وثاني جاء الا تراءا حقا
 وطائف الأعراف قل في النبأ والرعد والنمل ترايا فاقراً
 وألف التنوين من نداء يحذف إسقاطا ونحو ماء
 كذلك قبل همزة من فأؤوا وغير نصب لؤلؤ ذا فازؤوا

فصل في ذوات الياء التي رسمت بالألف

فالأحرف السبعة منها الأقصا ومثله في الموضعين أقصا
 ومن تولاه عصاني ثم ما سيماهم في الفتح مع طغا الما

فصل في صورة الهمزة

ولفظ الالفئدة مطلقا فقل
 إذ كل ما بعد سكون جاء من
 والنشأة استثنى كذا تبوءا
 وخاسئا بالياء ثم موطئا
 وضم أو كسر لهمز مع ألف
 المنشآت همزه فوق ألف
 همز اشمأزت واطمأنوا بألف
 جزاء في الكهف بلا واو وفي
 والحذف قبل الواو مع مزيد
 جزاء الأوليان في العقود
 في زمر جزاؤه في يوسف
 عادم صورة ولو ويل لكل
 همز ففي سطر كيستلون عن
 ولتنوء مع حرف السوأي
 هيى وموئلا كذاك سيئا
 فمنهما من قبل مضمع عرف
 ثم جناب ألف فيه اختلف
 هل امتلأت دون صورة ألف
 طه به في زمر أيضا قفي
 في سورة الزمر بالسديد
 والحشر والشورى من المعهود
 كهذه بلا مزيد عرفا

فصل في حذف إحدى الياءين

وأول الياءين في أن يحييا
 والعكس في ياءي حوارينا
 وآخر النونين من ننجي احذفا
 وإن حذفت اليا أو النون فصل
 فالثبت فيما جاء من ياءين
 فاحذف معا كقوله لنحييا
 وشبهه كنجو الامينا
 ولفظ تامنا فأول كفا
 بسطره إلا كحياي لا تصل
 في غير هذا الفصل أو نونين

فصل في الواو المزيد

وءاخر الواوين من غاؤونا مـوـوـوـدة داوود يـسـتـوـونا
 فاحذف كذا ووري ثم فأؤوا عكس يسوء ثان نحو تلووا
 وعرّ الأولى من بأييكم ومن حرف بأيام فحذفه قمـن
 وإن فتحت اليافعرّ الأولى والعكس في إمالة قد قـيلا
 فدارة المزيد في بأيدي وجـرة لأول لا أيـدي
 يا كذواتي ويدي في أي كـياء شيء وكذا حـفي

حذف الياء

وكالجواب نُذِرِ التَّلَاقِ مما من الياءات ذو إلحاق
 يَهْدِينِ فِي الْكَهْفِ نَبَغِ يَوْتِينِ وأتمدوني مع تعلمن
 تَتَّبِعُنْ فِي هُدُودِ آتَانِ أولى من اتبعن دعان
 وَيَاتِ لَا، الدَّاعِ لَعْنُ أَخْرَتِنِ وتسالن ما، نكير بين
 ثُمَّ نَذِيرِ وَالْجَوَارِ وَالْتِنَادِ يسر مع الباد وبالواد المناد
 فَاعْتَزِلُونِ تَرْجَمُونَ يَنْقُذُونَ تُرْدِينِ جَانِي قَصَصِ يَكْذَبُونَ
 وَغَيْرِ أَوْلِيِ الْمَهْتَدِ وَعَيْدِ دعاء ربنا من المعهود
 إِيْلَفَهُمْ أَكْرَمَنِي أَهْلَانِي يارب فرج كل ما أصابني

فصل

فصلٌ ورجح حذف ثاني اللآئي وثانٍ كالذي بلا امتراء
والثان في اسم الله بعد لام جر واللاء حرف المد مع شكل فذر
يا سائلا عن ضبط عادا الأولى تنوينا أتبع هكذا منقولا
فأدغم السلام وراء فتح همز فلازم من أتى بالصبح

همزة الوصل

في الضمِّ مع ثالث نقلٍ أكله أعطو قل أذنُ امرؤُ أختُ أمه
وغير ذا فالوصل كما خرج واقتلوا أو اخرجوا وانظر أن احكم فصلوا
إن لم يضم ثالث كأحكمت بنقل كله كإيتٍ أجلت
كذلك أحصرتم فلن أكلمها وقال لئن أرسله فلتعلمها
إن ثالث المكسور تا فصلٌ ومنٌ إستبرقٍ فالتقل في هذا زكن
أحسب الناس بقطع إني ظننت قطع قبل فتح أي
والقطع في أدعوا إلى الله على ربي عسى أدعوكم قبل إلى
إليه أدعوا وإليه إنما أدعوا ولا ربي أتى بينهما
في آخر الصافات لفظ أصطفى مع افتري في سبأ فليقتفى
غيرهما بالوصل كيف جاء لا شك في ذلك ولا امتراء
وذات فتح إن أتى السكون من قبلها فنقل أو تنوين
ككونها مفتوحة من قبل أم والقطع فيما جا كأستكبرت أم

من قال في النقل إذا به اتصل شكل فذا جهالة فقد زهل
لأن حكم الوصل حكم النقل لورشهم والابتداء بالوصل
لو ترك الجهل لصح ما نقل حسبا عن بعضهم جرى العمل
تحت وفوق رجح انفصالا أمامه بالضم فاتصالا
والمد في الوصل بنحو الشكل نحو لقاءنا آيت حال الوصل

فصل

والابتداء في ألفات الوصل مطلقها ملازم للشكل
ووصل آل سوى التقا والتقتا إذ التقيتم فابتداء ثبتا
من فوقه وتحتة ما عدا من قال غير ذا عليه ردا
إن لم يضم ثالث في الوصل فالابتداء من تحتة افهم نقلي
نحو اتقوا واتبعوا وامتحننا كذلك استحوذ خذه معلنا
أو ضم في اقضوا واسمه مع ايتوا رب قني من شر ما خشيت
إن امرؤا وابن كذا امشوا وابنوا وغير ذا فالوسط كاحكم فادنوا
أتبعوا واضطر وانظر أو تمن وادعوا كذا اجتثت وشبهه قمن
واتل كذا قل تعالوا اتل كذا وأن أتلو، ذاك النقل

فصل في القصر والتوسط والاشباع

وكل مد الوصل مد الشبع ومد همز وسط في الموضع
والغير فاقصر وكذا القراءنا أن إيت مسؤولا كذا الظمانا
وثانء الان وإسرائيلا ووقف ماء لفظ عادا الأولى
كذا يواخذ فلفظ شيء توسط وقف كريب سؤء

ترقيق الراء

رقيق خييرا والخير ذكرى باليا كذاك منذر لا سترأ
وبابه والطير مع راء شرر ونحو فرعون كثنان في الضرر
والحذف والتفخيم في عمراننا وعكس ذاك جاء في حيراننا
وفخم الراءين في مدرارا كذا الفراز وكذا ضرارا
والكسر إن لم يك لازما فلا ترققنها والسكون ذي العلا
بينهما وهوقط خض غظ كإصرهم والشبه نيل حظ
كذاك إبراهيم إسرائيلا إرم ذات هكذا قد قايلا
أو جاء بعد كالصراط فرقه فرق بكسر رقق اعلم فرقه (1)

(1) يشير لقول ابن بري: والخلف في فرق لفرق سهل.

تغليظ اللام

الله واللهم بعدما سوى كسر فغلظن وقيت من توى
 تصلى ويصلها كذا يصلّى ترقيق ما أميل قد تجلى
 صلى ولكن جاء في القيامه عبدا إذا صلى أتى مماله
 وذكر إسم ربه فصلّى ثلاثة ترقيقها تجلى
 غلظ فصلاً خذ بالانقياد والطاء والظاء كحرف الصاد

الإمالة

أمل ذوات الياء مطلقاً خلا حتى زكى إلى لى وكعلى
 إن لم يكن صاد قبيل اللام من غير وقف صح عن إمام
 أو اتصال الوصل أو وقف على هاء سوى ذي الرء نلت الأمل
 والكافرين مع جبارينا حاراً وهياً غير يا ياسينا
 وألف والهاء فالشكل فقط وفي نقص عسلكم شكل ومط
 حرفي رأى أمل ونحو الدار وافتح من أنصاري مع تماري

التنوين

موضع تنوين بغير ميم وضبطه ما جاء في التبيين
 وإن تقف بألف في النصب هما عليه في أصح الكتب
 وقبل حرف الحلق ركنهما وقبل ما سواه أتبعهما
 القول فيما رسموا فالألف وأصله الواو فمنه أحرف
 فلا إمالة لهن كدنا كذا عفا ثم دعاء ثم سنا
 خلا بدا نجاشفا ولعلاً في المؤمنين ثم في نتلوا علا
 صفا أبان في سورة الأحزاب وأصله الواو بلا ارياب
 ثم لدى في سورة الصديق كمل هذا النظم بالتحقيق

فصل في مخارج الحروف (1)

مخارج الحروف للفراء يدُّ لحلق همزة مع هاء
 فالعين والحاء وحرف الغين والحاء أدناه بغير مين
 أقصى اللسان فوق حرف القاف أقصاه أيضا تحت حرف الكاف
 والوسط جيش حافة للضاد لنر كله بطرف باد
 كالدال تا طامع أصول العليا صاد وزاي السين فوق السفلى
 والظاء والذال وطاء من طرف عليا الثنبا واللسان فائتلف
 للشفتين الفاء بطن السفلى عليا الثنبا طرفه تجلى
 بينهم ما واو وباء ميم غنة ميم نون الخيشوم
 مصمتة لضدها عن ذي ثقه حروف "مر بنقل" المذلقه
 كالجهر مع همس شديد رخو طبق وفتح فانسفال علو
 منحرف لام ومستطيل ضاد وللتكرير را منقول
 لين التفشي الشين والفأ أعط له ثا المنهوي الهاء الصفير القلقه

(1) في النسخ التي عندنا كثير من الطمس من بداية هذا الباب حتى نهاية النظم، ولم نبخل شيئاً في تصحيحه ومراجعته مع مراعاة الوزن ما أمكن...

فصل في التجويد

ورتل القرآن في التلاوة والأخذ في الأداء والقراءة
 أعط لكل من حروف حقه كالجهر والشبه ومستحقه
 وهو ما جرى على الصفات من تفخيم مستعل وشبه ذا قمن
 ورد كل واحد للمخرج حرف مع النظير مثله يجي
 وسكّن حرفاً تريده مخرجه إن انتهى السكون تلق منهجه
 ومد في تجويده بالرفق بلا تعسف له في النطق
 وهو رياضة امرئ بفمه عن شيخه لا بانفراد فهمه
 مراتب التجويد بالترتيل وهو تؤدّه على المقول
 من غير تمطيط وتدوير حدر إسرعه من غير إدماج ظهر
 فرق الألف بعد المستقل من كل ما جاور عد منفصل
 وفخم استعلا كقال واخصصا حروف طبق منه أقوى كالحصى

الوقف

الوقف في التمام ذو تمام والكاف في تعلق الكلام
 معنى وإن لفظاً ومعنى فالحسن إن حسن السكت وإلا قبحن
 ويقف المضطر في القبيح والبدء من قبل على الصحيح
 كالبدء بالحسن في القول الأصح إلا رءوس الآي راع من نصح
 وكل ما فيه فساد المعنى حرم وقف فيه حيث عنا

فصل في المقطوع والموصول

في الرفع يومهم كبارزوننا فاقطع وقبل النار يفتنوننا
 أن لا إله قبل إلا أتتا فكل ما جاء كما فصلتا
 في النحل كي لا أول الأحزاب وسورة الحشر بلا ارتياب
 وحرف الأحقاف صلن لو أنما عر سكون الميم بالبا فاعلما
 كلمة بالهاء قبل الحسنى على بني على الأصح الأسنى

فصل في التاءات

كُتِبَ رَحِمْتُ كَافِ رُومِ الْبَكْرِ زَخْرَفَ الْأَعْرَافَ بِتَاهُودِ أَدْرِ
 هَا يَامِنِ التَّنْبِيهِ وَالنَّدَا صِل كَذَاكَ أَلْ زَائِدَةَ لَا تَفْصِل
 وَقِفْ بِتَاهَا بِهَاءِ تَاءٍ أَبَدَلَا وَلَا تَقِفْ عَلَى الَّذِي قَدْ وَصَلَا
 وَالْوَقِفُ بِالسُّكُونِ لَا بِالْحَرَكَةِ وَالْوَقِفُ بِالرُّومِ بِبَعْضِ حَرَكِهِ
 وَأَطْبَقَ الشَّفَةَ عَنِ إِمَامٍ بَعْدَ سُكُونِ الْوَقِفِ فِي الْإِشْمَامِ
 صَلَاةَ هَاءِ حَذْفِ يَاءِ مَارِدْفٍ وَنَصَبِ مَا نُؤَنَّهَا أَنْثَى أَلْفُ

فصل

القول في عدد آيات السور فخذة نظما آخذا بما اشتهر
 فالحمد زَ وفهر للعوان وحرف راء أَعزُّ للعمران
 وفي النساء هقع وفي أوفوا كبق وسورة الأنعام قد حوى زهق
 وروو للاعراف وفي الأنفال عو قل توبة قط يونس قاك رووا
 لأحكمت أين ليوسف ودم للرعدي في الخليل ند قد علم
 والحجر ضط والنحل قحك ثم يق لسورة الاسرا الكهف رمز هق
 في مريم ضط وفي طه لقد والانبيا ايق عو الحج ورد
 أفلح طيق صب نور عز لتلوه للشعرا كور اعزو
 فالنمل صه جب قصص وضط في العنكبوت قل لروم ضط
 وحل للقمان ولام السجده وعج الأحزاب فحقق عده
 ثم دن في سبأ يما هر ست وأربعون قل في فاطر
 يس فب ويق للصفات وصاد فو فرمز عب يات
 وفد غافر وجن فصلت ونون شورى طف زخرف جلت
 وفي الدخان نو وما يليه ول ودل الأحقاف وفي القتال طل
 وكظ فتح حي للحجرات هم لقاف صاد ذاريات
 ومز طور صالنجم اقتربت هن وللرحمن عز قد ثبت

في وقعت ضط كح للحديد كأ التجادل بلا مزيد
 وكد حشريج للممتحنه صف يد الجمعة أي مبينه
 منافقين أي تغابن حي طلاق والتحريرم كل بي
 فالملك ل وقيل أل في القلم نب وفي الوتين أيضا فاعلم
 سال دم رب قنا من حزن واللام في نوح وحك الجن
 مزمل ك أو يوح مدثر من القيامة حل مشتهر
 لاهل أتى نون لمرسلات وعم من هم لنازعات
 عبس طب لكورت طك حكوا طي انقطار والمطففين لو
 كه انشقاق كب بروج باديه بز طارق الأعلى يط لو غاشيه
 بل فجر البلد والشمس هي واليل إذ والضحي قد حاز أي
 حاء ألم نشرح وح للتين اقرأ بكاف قدرها اليقين
 حاله يكن وزلزلة بطاء والعاديات أي وحرف الياء
 لتلوه ح ألهيكم العصر ببح ويل بطا والفيل هاداه يجي
 قريشا الماعون واو كوثر جيم وكافرون واو شهرا
 والنصر جا مسدها الإخلاص دُ هافلح والناس واو نفدوا

خاتمة

فالحمد لله على الختام ثم صلاته مع السلام
على النبي المصطفى وءاله وصحبه ومن على منواله
[تمّ كتاب مورد الصغير لشيخنا العلامة التحرير وقدوتنا ووسيلتنا إلى ربنا أبي
محمد عبد الله بن عمر الزيكذي بن محمد بن أعمار اكدوقب نفعنا الله به ولطف بنا
وبه.

على يد كاتبه أحمدُ بن زيّاد⁽¹⁾ بن حامدُ بن عبيدي بن محمد بن أبي محمد
الفقيه عبد الله صاحب هذا النظم.

والحمد لله على جميع نعمه بجميع محامده عدد خلقه، والصلاة والسلام على
سيدنا محمد، وعلى آل سيدنا محمد، عدد نعم الله تعالى وإكرامه وإفضاله.
تمّ لثمانٍ بَقِينَ من شوال عام إحدى وتسعين ومائتين وألف عرفنا الله خيره
ووقانا ضير ما بعده، ورزقنا الله العافية في الدارين مع كفاية همهما بجاه سيدنا
محمد ﷺ، وعلى من تبعه بإحسان إلى يوم الدين، آمين يارب العالمين، يا ذا الجلال
والإكرام يا رحيم يا رحمن⁽²⁾].

مراجعة وتصحيح: طالب العلم/

جمعه بن عبد الله الكعبي

بتاريخ: 15/ جمادى الآخر/ 1443هـ

(1) هو العلامة أحمدُ بن زياد بن حامدُ بن الأهمي الديباني، حفيد الفقيه ألفغ عبد الله، له محظرة
درس فيها الكثيرون، ت 1322هـ.

(2) هذه الخاتمة في النسخة التي اعتمدنا من النظم وقد تركناها للإفادة.